

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1603/2002

av den 9 september 2002

om ändring av bilagan till kommissionens förordning (EG) nr 1535/2002 av den 28 augusti 2002 om undantag från rådets förordning (EG) nr 1251/1999 om upprättande av ett stödsystem för producenter av vissa jordbruksgrödor, när det gäller arealersättning för vissa jordbruksgrödor och ersättning för arealuttag under regleringsåret 2002/2003 till producenter i vissa regioner i TysklandEUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 1251/1999 av den 17 maj 1999 om upprättande av ett stödsystem för producenter av vissa jordbruksgrödor⁽¹⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1038/2001⁽²⁾, särskilt artikel 9 i denna, och av följande skäl:

- (1) Enligt förordning (EG) nr 1535/2002⁽³⁾ får Tyskland för regleringsåret 2002/2003 betala ut ett förskott på högst 50 % av arealersättningen för jordbruksgrödor, inkluderat tillägget för durumvete och ersättningen för arealuttag, till producenter i de områden som drabbats av översvämningar under augusti 2002 enligt bilagan till denna förordning.
- (2) Mot bakgrund av händelseutvecklingen i vissa regioner i Mecklenburg-Vorpommern och i Schleswig-Holstein och med hänsyn till budgetsituationen, bör Tyskland när det gäller ytterligare ett antal regioner i Mecklenburg-Vorpommern och i Sachsen-Anhalt tillåtas göra utbetal-

ningar före den 16 november 2002 av förskott på arealersättningar för jordbruksgrödor och ersättningar för arealuttag för regleringsåret 2002/2003 och återkalla möjligheten när det gäller vissa regioner i Schleswig-Holstein.

- (3) Bilagan till förordning (EG) nr 1535/2002 bör därför ändras.
- (4) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för spannmål.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilagan till förordning (EG) nr 1535/2002 skall ersättas med bilagan till den här förordningen.

*Artikel 2*Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 9 september 2002.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen⁽¹⁾ EGT L 160, 26.6.1999, s. 12.⁽²⁾ EGT L 145, 31.5.2001, s. 16.⁽³⁾ EGT L 231, 29.8.2002, s. 36.

BILAGA

”BILAGA

TYSKLAND

Brandenburg (Landkreise: Elbe-Elster, Havelland, Prignitz, Ostprignitz-Ruppin)

Mecklenburg-Vorpommern (Landkreis: Parchim, Nordwestmecklenburg, Güstrow, Demmin, Mecklenburg-Strelitz och Ludwigslust)

Niedersachsen (Landkreise: Gifhorn, Göttingen, Goslar, Helmstedt, Northeim, Osterode am Harz, Peine, Wolfenbüttel, Region Hannover, Diepholz, Hameln-Pyrmont, Hildesheim, Holzminden, Nienburg/Weser, Schaumburg, Celle, Cuxhaven, Harburg, Lüchow-Dannenberg, Lüneburg, Osterholz, Rothenburg/Wümme, Soltau-Fallingb., Stade, Uelzen, Verden; Kreisfreie Städte: Braunschweig, Salzgitter, Wolfsburg)

Sachsen (gesamtes Bundesland)

Sachsen-Anhalt (Landkreise: Stendal, Jerichower-Land, Köthen, Bördekreis, Schönebeck, Ohrekreis, Anhalt-Zerbst, Wittenberg, Bernburg, Bitterfeld, Halberstadt, Quedlinburg, Wernigerode, Salzwedel, Aschersleben-Staßfurt; Kreisfreie Städte: Magdeburg, Dessau)

Thüringen (Landkreis: Altenburger Land).”
